



SOUTH FLORIDA WATER MANAGEMENT DISTRICT

## COMUNICADO DE PRENSA

23 de septiembre, 2014

### **CONTACTO DE LOS MEDIOS:**

**Randy Smith**

Distrito de Administración del Agua del Sur de la Florida  
Oficina: (561) 682-2800; Celular: (561) 389-3386

### **NOTICIAS DEL SFWMD**

Portal: [www.sfwmd.gov/news](http://www.sfwmd.gov/news)

Twitter: [twitter.com/sfwmd](https://twitter.com/sfwmd)

### **El Presupuesto para el 2015 del Distrito de Administración del Agua del Sur de la Florida Incluye Apoyo Considerable del Estado para Proteger y Restaurar a los Everglades y a los Estuarios Costeros** *Casi el 80 por ciento del presupuesto proveerá beneficios ambientales y de control de inundación*

**West Palm Beach, FL** – En una audiencia pública esta noche, la Junta Directiva del Distrito de Administración del Agua del Sur de la Florida (SFWMD por sus siglas en inglés) adoptó un presupuesto de \$720.4 millones para el Año Fiscal 2015 (1 de octubre, 2014 – 30 de septiembre, 2015). El presupuesto anual provee fondos para las misiones principales de la agencia que son el control de inundación y el suministro de agua al igual que su continuo progreso en la restauración y protección del ecosistema del sur de la Florida.

“Este presupuesto nos permite continuar operando y renovando el sistema regional de control hídrico y pone los fondos del estado a trabajar para beneficio de las áreas naturales de nuestro estado, incluyendo al Río Kissimmee, Lago Okeechobee, estuarios costeros y a los Everglades,” dijo el Presidente de la Junta Directiva del Distrito de Administración del Agua del Sur de la Florida, Daniel O’Keefe. “Con el compromiso amplio de nuestra agencia de tener operaciones eficientes, las tasas de amillaramiento del Distrito se han reducido por el cuarto año consecutivo.”

Casi un 80 por ciento del presupuesto del Distrito para el Año Fiscal 2015 está dedicado a los esfuerzos de la protección de inundación y la restauración de los sistemas naturales:

- \$202.2 millones para operar y mantener el sistema regional de control de inundación del sur de la Florida, y otras obras asociadas, incluyendo \$52.4 millones para la renovación de la red primaria de canales, diques, estructuras, y estaciones de bombeo.
- \$362.5 millones para la construcción de proyectos e implementación de programas para ayudar a restaurar a los Everglades de América – desde las aguas arriba del Kissimmee hasta la Bahía Florida.

### **Apoyo del Estado para los Everglades y los Estuarios**

El presupuesto aprobado contiene una partida significativa de ingresos del estado, \$137.8 millones, asignados por la Legislatura de la Florida este año para continuar y acelerar el paso del progreso de la restauración.

En total, el plan de gastos aprobados para el Año Fiscal 2015 incluye \$71.4 millones para implementar las próximas fases del Plan de las Estrategias de la Restauración del Gobernador Scott para mejorar la calidad del agua que fluye hacia los Everglades de América. En el 2015, estos fondos se utilizarán para:

- Continuar la construcción en dos Cuencas de Igualación de Flujo
- Aumentar la capacidad de las áreas de tratamiento de aguas pluviales existentes
- Construir características adicionales de conducción
- Continuar la implementación del Plan de Ciencia
- Planificar, diseñar e iniciar la construcción en el embalse poco profundo Mecca y los diques de Lainhart y Masten en la cuenca del Loxahatchee.
- Implementar actividades adicionales de controles de fuente.

El presupuesto del Año Fiscal 2015 también invierte más de \$120 millones en proyectos para beneficio de los estuarios del St. Lucie y el Caloosahatchee, incluyendo:

- La continuación de la construcción del Embalse C-44 y la construcción acelerada del Área de Tratamiento de Aguas Pluviales C-44, sistema de descarga y estación de bombeo en la cuenca del St. Lucie.
- El tratamiento de la calidad del agua y proyectos de almacenamiento en la cuenca del Caloosahatchee, incluyendo el trabajo inicial en el Embalse C-43 para proveer almacenamiento interino adicional en el sitio del proyecto.
- La continuación de la construcción del proyecto de restauración en el Río Kissimmee y su revitalización aguas arriba, lo cual creará más almacenamiento aguas arriba.
- La expansión del programa del Distrito de la administración de Agua Dispersa para captar más agua en las tierras públicas y privadas.

Otros \$36.6 millones están dedicados a otros proyectos ambientales claves diseñados para restablecer más flujos naturales de agua, incluyendo:

- La construcción con costos compartidos con el Cuerpo de Ingenieros del Ejército de los Estados Unidos del área de retención del norte para el proyecto C-111 del sur de Dade.
- La construcción de la mitigación de manatís de Picayune Strand, la adquisición y pruebas de operación/monitoreo de las estaciones de bombeo de Merritt y Faka Union.

El presupuesto anual del Distrito está compuesto por fondos provenientes de una combinación de impuestos ad valorem (propiedad) y otros ingresos tales como asignaciones estatales, fuentes federales y locales, balances, tarifas, ganancias de inversión e impuesto agrícolas privilegiados. Para el Año Fiscal 2015, \$265.9 millones (casi un 37 por ciento del total de ingresos) es proveído por los impuestos a la propiedad y \$143.1 millones proviene de reservas ad valorem acumuladas.

Las tasas de amillaramiento aprobadas para el Año Fiscal 2015 representan \$38.42 por cada \$100,000 de valor gravable en los 15 de los 16 condados del Distrito (Cuenca Okeechobee). En el Condado Collier y tierra firme del condado Monroe (Cuenca Big Cypress), la tasa de impuesto representa \$30.97 por cada \$100,000 de valor gravable.

#### **Para Más Información:**

- [Just the Facts: FY2015 Budget](#)

###

#### **Acerca del Distrito de Administración del Agua del Sur de la Florida**

*El Distrito de Administración del Agua del Sur de la Florida es una agencia regional y gubernamental que supervisa los recursos hídricos en la mitad sur del estado: 16 condados desde Orlando hasta los Cayos. Es el mayor y más antiguo de los cinco distritos de administración del agua. El objetivo de la agencia es administrar y proteger los recursos*

*hídricos de la región, equilibrando y mejorando la calidad del agua, el control de inundaciones, los sistemas naturales y el abastecimiento de agua. Una iniciativa clave es la limpieza y restauración de los Everglades.*